

## MEGHÍVÓ

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete rendes ülését, a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 90. szakaszában foglalt jogkörömben eljárva,

**2021. december 7-én 10 órára hívom össze**, amelyre ezennel tisztelettel meghívom. Az ülés nyílt. Vezeti: Ewa Modrzejewska elnök. Megjelenésére feltétlenül számítok.

**Az ülés helye:**Dunaújváros, Városháza tér 1. II/201. Szoba


### **Javasolt napirendi pontok:**

- 1.)Javaslat a budapesti Lengyel Nagykövetség „Szent Este” rendezvényén való részvételre és költségvetési fedezet biztosítására
- 2.)Javaslat „Wyszynski bíboros nyomában” zarándokútról hazatérők Budapestről – Dunaújvárosba hazautazása költségeinek viselésére és költségvetési fedezet biztosítására
- 3.) Javaslat nyomtató vásárlására és költségvetési fedezet biztosítására
- 4.)Javaslat a lengyelül tanuló diákok számára könyvek vásárlására és fedezete biztosítására
- 5.) Javaslat irodaszer, irodai eszközök vásárlására és költségvetési fedezet biztosítására

Egyebek

Előadó: Ewa Modrzejewska elnök.

Dunaújváros, 2021. december 2.

  
Ewa Modrzejewska elnök  
DMJV Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata



# Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata

2400 Dunaújváros, Városháza tér 1.

---

## ELŐTERJESZTÉS

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő - testülete 2021. december 7 – i ülésének tervezett napirendi pontjaihoz:

### **1.)Javaslat a budapesti Lengyel Nagykövetség „Szent Este” rendezvényén való részvételre és költségvetési fedezet biztosítására**

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata meghívást kapott a 2021. december 17-én 16 órára a budapesti Lengyel Nagykövetség „Szent Este” rendezvényére. A javaslat a részvételről való döntésre és a részvétellel felmerülő 9.000,- Ft összegű útiköltség költségvetési fedezete biztosítására vonatkozik, a 2021. évi költségvetés terhére. Felelős: az elnök

### **2.)Javaslat „Wyszynski bíboros nyomában” zarándokútról hazatérők Budapestről – Dunaújvárosba hazautazása költségeinek viselésére és költségvetési fedezet biztosítására**

Budapesti Lengyel Plébánia által szervezett „Wyszynski bíboros nyomában” zarándokúton vett részt Nemzetiségi Önkormányzatunk 2021. november 27-28-29-30. napokon. A szlovákiai hóakadályok miatt a busz Budapestre 2021. november 30-án 23 óra utáni időpontban érkezett meg, amely késői időpont miatt Budapestről Dunaújvárosba a hazautazást csak gépkocsival lehetett megoldani. A gépkocsival való hazautazással 9.000,- Ft összegű költség merült fel, amelynek viselésére és költségvetési fedezete biztosítására a 2021. évi költségvetés terhére, vonatkozik a javaslat. Felelős: az elnök

### **3.) Javaslat nyomtató vásárlására és költségvetési fedezet biztosítására**

A Nemzetiségi Önkormányzatunk által használt nyomtató meghibásodott. A javítása - a szakember véleménye szerint - gazdaságosan nem lehetséges, célszerűbb és olcsóbb újat vásárolni. A javaslat a nyomtató vásárlásáról való döntésre és 50.000,- Ft összegben költségvetési fedezet biztosítására vonatkozik. Felelős: az elnök

### **4.) Javaslat a lengyelül tanuló diákok számára könyvek vásárlására és fedezete biztosítására**

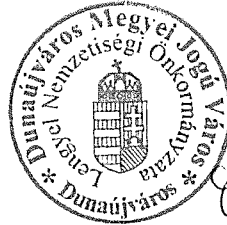
A Nemzetiségi Önkormányzatunk a lengyelül tanuló diákok számára kíván lengyel könyveket vásárolni. A javaslat a vásárlásról való döntésre és 13.000,- Ft összegben a költségeire fedezet biztosítására irányul a 2021. évi költségvetés terhére. Felelős: az elnök

**5.) Javaslat irodaszer, irodai eszközök vásárlására és költségvetési fedezet biztosítására**

Az év végére és a következő év elejére a biztonságos működéshez szükséges irodaszereket, irodai eszközöket vásároltunk. A javaslat a vásárlásról való döntésre és 13.000,- Ft összegben fedezetet biztosításra irányul a 2021. évi költségvetés terhére. Felelős: az elnök

**Egyebek**

Dunaújváros, 2021. december 2.



  
Ewa Modrzéjewska  
elnök

Jelenléti ív

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata 2021.  
december 7-i rendes nyílt üléséről

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata részéről:

Modrzejewska Ewa elnök

Kiss Katalin Ilona elnökhelyettes

Ráth István

.....  
.....  
.....

Dunaújváros Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatala részéről:

Dr. László Borbála nemzetiségi és jogi ügyintéző, ügyis mint törvényességi ellenőrzést végző személy

.....

.....  
.....

## J E G Y Z Ó K Ö N Y V

### **Készült:**

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete 2021. december 7. napján a Dunaújváros, Városháza tér 1. szám alatti II/201. irodájában 10,00 órakor megkezdett rendes, nyílt ülésén.

### **Jelen vannak:**

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete részéről:

Ewa Modrzejewska elnök  
Kiss Katalin elnökhelyettes  
Ráth István tag

Dunaújváros Megyei Jogú Város Polgármesteri Hivatala részéről:

Dr. László Borbála belső kontroll felelős és nemzetiségi ügyintéző, úgy is mint törvényességi ellenőrzést végző személy.

Az Elnök Asszony köszöntötte a Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete megjelent tagjait, a DMJV PH ügyintézőjét és megállapította, hogy Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete 3 megválasztott tagja közül 3 fő jelen van, a Képviselő–testület határozatképes, az ülést 10.00 órakor megnyitotta.

A megjelenteknek biztosította a tanácskozási jogot.

Ewa Modrzejewska, elnök javaslatot tett a következő – a meghívó szerinti – napirendi pontok elfogadására:

Javasolt napirendi pontok:

- 1.)Javaslat a budapesti Lengyel Nagykövetség „Szent Este” rendezvényén való részvételre és költségvetési fedezet biztosítására
  - 2.)Javaslat „Wyszynski bíboros nyomában” zarándokútról hazatérők Budapestről – Dunaújvárosba hazautazása költségeinek viselésére és költségvetési fedezet biztosítására
  - 3.) Javaslat nyomtató vásárlására és költségvetési fedezet biztosítására
  - 4.) Javaslat a lengyelül tanuló diákok számára könyvek vásárlására és fedezete biztosítására
  - 5.) Javaslat irodaszer, irodai eszközök vásárlására és költségvetési fedezet biztosítására
- Egyebek

A javasolt napirendi pontokhoz kérdés, észrevétel, kiegészítés nem hangzott el.

Kérte az Elnök Asszony, hogy aki a meghívóban jelzett napirendi pontokat tárgyalásra elfogadja, kézfeltartással szavazzon.

Megállapította, hogy a jelen lévő 3 képviselő 3 igen szavazatával DMJV Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete az alábbi határozatot hozta:

**Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő –  
testületének  
87/2021.(XII.7.) határozata  
a napirendi pontok elfogadásáról**

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő – testülete a meghívóban jelzett napirendi pontokat tárgyalásra elfogadja.

**Felelős:**Ewa Modrzejewska elnök

**Határidő:** azonnal

Ezt követően az Elnök Asszony javaslatot tett a jegyzőkönyv hitelesítésére, Kiss Katalin elnökhelyettes személyére. Kérte, hogy aki a javaslatot elfogadja igennel szavazzon.

Megállapította, hogy a jelen lévő 3 képviselő 3 igen szavazatával DMJV Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete az alábbi határozatot hozta:

**Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő –  
testületének  
88/2021.(XII.7.) határozata  
a jegyzőkönyv hitelesítőjének személyéről**

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő – testülete a jegyzőkönyv hitelesítésére Kiss Katalin elnökhelyettest jelöli ki.

**Felelős:** Ewa Modrzejewska elnök

**Határidő:** azonnal

Az Elnök Asszony ezután rátért a napirendi pontok tárgyalására az alábbiak szerint:

**1.)Javaslat a budapesti Lengyel Nagykövetség „Szent Este” rendezvényén való részvételre és költségvetési fedezet biztosítására**

Elmondta az Elnök Asszony, hogy Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata meghívást kapott a budapesti Lengyel Nagykövetségtől a 2021. december 17-én 16 órakor Budapesten megtartásra kerülő „Szent Este” rendezvényére. A javaslat a részvételről való döntésre és a részvétellel felmerülő 9.000,- Ft összegű útiköltség költségvetési fedezete biztosítására vonatkozik, a 2021. évi költségvetés terhére.

A tagok részéről észrevétel, hozzászólás nem hangzott el.

Kérte az Elnök Asszony, hogy aki elfogadja, hogy a Nemzetiségi Önkormányzat részt vegyen a budapesti Lengyel Nagykövetség 2021. december 17-én 16 órakor Budapesten megrendezésre kerülő „Szent Este” rendezvényén és egyetért a részvétellel

felmerülő 9.000,- Ft összegű útiköltség fedezetének biztosításával a 2021. évi költségvetés terhére, az igennel szavazzon.

Megállapította, hogy a jelen lévő 3 képviselő 3 igen szavazatával DMJV Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete az alábbi határozatot hozta:

**Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testületének**

**89/2021.(XII.7.) határozata**

**a budapesti Lengyel Nagykövetség „Szent Este” rendezvényén való részvételről és költségvetési fedezet biztosításáról**

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő – testülete elfogadja, hogy DMJV Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata részt vegyen a budapesti Lengyel Nagykövetség 2021. december 17-én 16 órakor Budapesten megrendezésre kerülő „Szent Este” rendezvényén és a részvétellel felmerülő 9.000,- Ft összegű útiköltségre a 2021. évi költségvetés terhére fedezetet biztosít.

**Felelős:** Ewa Modrzejewska elnök

**Határidő:** 2021. december 17.

**2.)Javaslat „Wyszynski bíboros nyomában” zárandokútról hazatérők Budapestről – Dunaújvárosba hazautazása költségeinek viselésére és költségvetési fedezet biztosítására**

Beszámolt az Elnök Asszony arról, hogy a Budapesti Lengyel Plébánia által szervezett „Wyszynski bíboros nyomában” zárandokúton a Nemzetiségi Önkormányzat képviselőjében vettek részt a tagok 2021. november 27-28-29-30. napokon. A szlovákiai hóakadályok miatt a busz Budapestre 2021. november 30-án 23 óra utáni időpontban érkezett meg, amely késői időpont miatt Budapestről Dunaújvárosba a hazautazást csak gépkocsival lehetett megoldani. A gépkocsival való hazautazással 9.000,- Ft összegű költség merült fel, amelynek viselésére és költségvetési fedezete biztosítására a 2021. évi költségvetés terhére, vonatkozik a javaslat.

A tagok részéről észrevétel, hozzászólás nem hangzott el.

Kérte az Elnök Asszony, hogy aki egyetért a „Wyszynski bíboros nyomában” zárandokútról hazatérők Budapestről – Dunaújvárosba 2021. november 30-án éjjeli hazautazása költségeinek viselésével és – 9.000,- Ft összegben – költségvetési fedezete biztosításával a 2021. évi költségvetés terhére, az igennel szavazzon.

Megállapította, hogy a jelen lévő 3 képviselő 3 igen szavazatával DMJV Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete az alábbi határozatot hozta:

**Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testületének**

**90/2021.(XII.7.) határozata**

**„Wyszynski bíboros nyomában” zárandokútról hazatérők Budapestről – Dunaújvárosba hazautazása költségeinek viseléséről és költségvetési fedezet biztosításáról**

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a „Wyszynski bíboros nyomában” zarándokútról hazatérők Budapestről – Dunaújvárosba 2021. november 30-án éjjeli hazautazása költségeinek viselésére – 9.000,- Ft összegben – költségvetési fedezetet biztosít a Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának 2021. évi költségvetési kerete terhére.

**Felelős:** Ewa Modrzejewska elnök

**Határidő:** azonnal

### **3.) Javaslat nyomtató vásárlására és költségvetési fedezet biztosítására**

Az Elnök Asszony elmondta, hogy a Nemzetiségi Önkormányzat által használt nyomtató meghibásodott. Nem adagolja a papírt megfelelően. A javítása – a szakember véleménye szerint – gazdaságosan nem lehetséges, célszerűbb és olcsóbb újat vásárolni. A javaslat a nyomtató vásárlásáról való döntésre és 50.000,- Ft összegben költségvetési fedezet biztosítására vonatkozik.

A tagok részéről észrevétel, hozzászólás nem hangzott el.

Kérte az Elnök Asszony, aki egyetért azzal, hogy DMJV Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata nyomtatót vásároljon és a vásárlásra 50.000,- Ft összegben a fedezet biztosításával a 2021. évi költségvetés terhére, az igennel szavazzon.

Megállapította, hogy a jelen lévő 3 képviselő 3 igen szavazatával DMJV Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete az alábbi határozatot hozta:

**Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő –  
testületének  
91/2021.(XII.7.) határozata  
nyomtató vásárlásáról és költségvetési fedezet biztosításáról**

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának Képviselő – testülete úgy határoz, hogy nyomtatót vásárol és a vásárlásra 50.000,- Ft összegben fedezetet biztosít a 2021. évi költségvetése terhére.

**Felelős:** Ewa Modrzejewska elnök

**Határidő:** 2021. december 20.

### **4.) Javaslat a lengyelül tanuló diákok számára könyvek vásárlására és fedezete biztosítására**

Az Elnök Asszony elmondta, hogy a Nemzetiségi Önkormányzat továbbra is szervezi és végzi a diákok lengyel nyelvi tanítását. Az előterjesztési javaslat arra vonatkozik, hogy a lengyelül tanuló diákok számára lengyel könyveket vásároljanak. A javaslat a vásárlásról való döntésre és 13.000,- Ft összegben a költségeire fedezet biztosítására irányul a 2021. évi költségvetés terhére.

A tagok részéről észrevétel, hozzászólás nem hangzott el.



Kérte az Elnök Asszony, hogy aki egyetért a lengyelül tanuló diákok számára a könyvek megvásárlásával és a vásárlás költségeire – 13.000,- Ft – összegben fedezetet biztosításával a 2021. évi költségvetése terhére, az igennel szavazzon.

Megállapította, hogy a jelen lévő 3 képviselő 3 igen szavazatával DMJV Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete az alábbi határozatot hozta:

**Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő –  
testületének**

**92/2021.(XII.7.) határozata**

**a lengyelül tanuló diákok számára könyvek vásárlásáról és fedezete biztosításáról**

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő-testülete úgy határoz, hogy a lengyelül tanuló diákok számára megvásárolja a könyveket és a vásárlás költségeire – 13.000,- Ft – összegben fedezetet biztosít a Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzatának 2021. évi költségvetése terhére.

**Felelős:** Ewa Modrzejewska elnök

**Határidő:** 2021. december 20.

**5.) Javaslat irodaszer, irodai eszközök vásárlására és költségvetési fedezet biztosítására**

Elmondta az Elnök Asszony, hogy az év végére és a következő év elejére a biztonságos működéshez szükséges irodaszereket, irodai eszközöket vásárolt. A javaslat a vásárlásról való döntésre és 13.000,- Ft összegben fedezetet biztosításra irányul a 2021. évi költségvetés terhére.

A tagok részéről észrevétel, hozzászólás nem hangzott el.

Kérte az Elnök Asszony, hogy aki elfogadja az év végére és a következő év elejére a biztonságos működéshez szükséges irodaszerek, irodai eszközök vásárlását és a vásárlásra 13.000 Ft összegű fedezet biztosítását a 2021. évi költségvetés terhére, az igennel szavazzon.

Megállapította, hogy a jelen lévő 3 képviselő 3 igen szavazatával DMJV Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete az alábbi határozatot hozta:

**Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő –  
testületének**

**93/2021.(XII.7.) határozata**

**irodaszer, irodai eszközök vásárlásáról és költségvetési fedezet biztosításáról**

Dunaújváros Megyei Jogú Város Lengyel Nemzetiségi Önkormányzata Képviselő – testülete elfogadja az év végére és a következő év elejére a biztonságos működéshez szükséges irodaszerek, irodai eszközök megvásárlását és a vásárlásra 13.000,- Ft összegben fedezetet biztosít a 2021. évi költségvetés terhére.

**Felelős:** Ewa Modrzejewska elnök

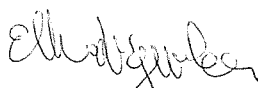
**Határidő:** 2021. december 20.

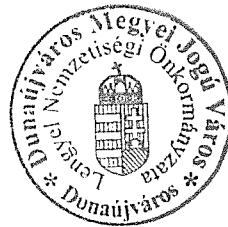
Egyebekben észrevétel, hozzászólás nem hangzott el.

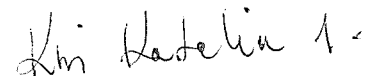
Ezt követően az Elnök Asszony megköszönte a Képviselő – testületi tagoknak a munkáját és az ülést 11 órakor berekesztette.

Dunaújváros, 2021. december 7.

K.m.f.

  
Ewa Modrzejewska  
elnök



  
Kiss Katalin  
elnökhelyettes  
jegyzőkönyv  
hitelesítő